

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
PAIX - TRAVAIL - PATRIE

SERVICES DU PREMIER MINISTRE

COMITE DE PILOTAGE DU PLAN PRESIDENTIEL DE
RECONSTRUCTION ET DE DEVELOPPEMENT DES REGIONS DU
NORD-OUEST ET DU SUD-OUEST

UNITE DE COORDINATION



REPUBLIC OF CAMEROON
PEACE - WORK - FATHERLAND

PRIME MINISTER'S OFFICE

STEERING COMMITTEE OF THE PRESIDENTIAL PLAN FOR THE
RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT OF THE NORTH-WEST
AND SOUTH-WEST REGIONS

COORDINATION UNIT

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER (EMERGENCY PROCEDURE)
N°09/ONIT/PPRD/STB/2025 OF 22/05/2025 FOR THE REHABILITATION AND EXTENSION OF KUMBO
TOWN WATER SUPPLY, BUI DIVISION, NORTH WEST REGION.

- 1) **SUBJECT OF THE INVITATION TO TENDER:** Within the framework of the execution of the Presidential Plan for the Reconstruction and Development of the North-West and South-West Regions in 2025, the President of the Steering Committee hereby launches an open national invitation to tender for the rehabilitation and extension of Kumbo Town Water Supply, Bui Division, North West Region.
- 2) **NATURE OF WORKS:** The works, which form the subject of this invitation to tender, consists of the rehabilitation and extension of Kumbo Town Water Supply, North West Region. The works consist specifically of:
 - Site installation (installation of project signboard, acquisition of work office, store and lodging places for personnel, general site cleaning and implantation, transportation of personnel to and from the project site, demolition of temporary structures);
 - Preparation of work documents;
 - Construction of 14 Control valves Chambers;
 - Rehabilitation of the Stream intake and collection chamber;
 - Supply of 1800m of PVC 400NP 10 to replace asbestos pipes;
 - Excavation of pipeline;
 - Backfilling of pipeline;
 - Water quality test this include physico-chemical and bacteriological analyses of the sampled water from the existing spring intake (before and after construction);
 - Transportation of material.

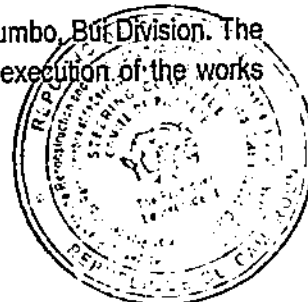
The detailed description are mentioned in the respective technical specifications, bills of quantities and cost estimates.

- 3) **ALLOTMENT:** The tender file is not in lots.

- 4) **ESTIMATED COST:** The estimated cost of the works stands as specified in the table below:

Subject	Amount for the Project (CFAF)
Rehabilitation and extension of Kumbo Town Water Supply, Bui Division, North West Region.	150 000 000

- 5) **PLACE AND EXECUTION DEADLINE:** The works shall be executed in Kumbo, Bui Division. The maximum execution deadline provided for by the Project Owner for the execution of the works



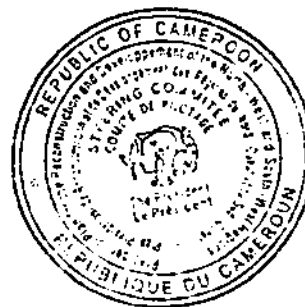
subject of this invitation to tender shall be five (05) months. This time frame shall run from the date of notification of the administrative order to commence the works.

- 6) **PARTICIPATION AND ORIGIN:** Participation to this invitation to tender is open to all registered and qualified companies or groups of companies based in the Republic of Cameroon with the required technical and professional expertise in the domain of rehabilitation of water supply systems and accompanied by the necessary financial capability.
- 7) **FINANCING:** The works, which form the subject of this invitation to tender, shall be financed by the 2025 budget of the Presidential Plan for the Reconstruction and Development of the North-West and South-West Regions.
- 8) **METHOD OF SUBMISSION:** The submission method retained is offline.
- 9) **BID BONDS:** Each bidder must include in his administrative documents, a hand-endorsed bid bond, issued by a bank or any financial institution approved by the Minister in charge of finance to issue bonds for public contracts and whose list appears in document 10 of the Tender File (TF), of an amount of:

Works	Estimated Cost CFAF	Bid Bond CFAF
Rehabilitation and extension of Kumbo Town Water Supply, Bui Division, North West Region.	150 000 000	3,000,000

This bond, accompanied by the deposit receipt issued by the Deposits and Consignments Fund (CDEC), must be valid for up to thirty (30) days beyond the initial validity date of the tenders. The absence of a bid bond issued by a bank or financial institution authorised by the Ministry of Finance to issue bonds in the context of public contracts will result in the outright rejection of the tender. A bid bond produced but unrelated to the relevant consultation is considered absent. A bid bond presented by a bidder during the bid-opening session is inadmissible.

- 10) **CONSULTATION OF TENDER FILE:** The Tender documents may be consulted and obtained immediately after publication of this invitation to tender from the Services of the Contracting Authority (Service in charge of the award of contracts) during working hours at the PPRD Head Office in Bastos, Yaoundé from Mondays to Fridays (7:30 am to 3:30 pm) or contact (Tel: 679496768), email: procurementmanager@pprdnsw.org).
- 11) **ACQUISITION OF TENDER FILE:** Bidders can collect complete tender documents from the PPRD Head Office in Bastos Yaounde during working hours (7:30 am to 3:30 pm) Mondays to Fridays after the presentation of a receipt of the payment of a non-refundable sum of CFAF 120 000 (One Hundred and Twenty Thousand), payable into the Account of the Public Contracts Regulatory Agency (PCRA) at BICEC Bank.



12) SUBMISSION OF OFFERS: Each bid written in English or French shall be signed by the bidder or by a duly authorized representative and presented in Seven (7) copies, that is one (01) original and six (06) copies labelled as such. These shall be submitted in one sealed pack containing three (3) envelopes, which is:

- Envelope A: Administrative file;
- Envelope B: Technical file;
- Envelope C: Financial file.

The sealed pack or envelop shall bear no information about the company and shall reach the Procurement Office of the PPRD NW-SW, Head Office in Bastos, Yaounde, not later than the 20/06/2025 at 1 pm local time and note should be taken that in case of any ambiguities or differences during opening, only the original shall be considered authentic. The sealed pack shall bear the following inscriptions:

**OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER N°09/ONIT/PPRD/STB/2025 OF 20/06/2025 FOR
THE REHABILITATION AND EXTENSION OF KUMBO TOWN WATER SUPPLY, BUI DIVISION,
NORTH WEST REGION.**

(To be opened only during bids opening session)

NB: A back-up copy of the financial bid, saved on a USB key or CD/DVD, must be submitted in a sealed envelope. The USB key should be clearly marked "Back-up Copy" and submitted by the deadline mentioned above.

13) ADMISSIBILITY OF BIDS: Under penalty of being rejected, only originals or true copies certified by the issuing service or administrative authorities must imperatively be produced in accordance with the Special Regulations of the invitation to tender. They must obligatorily be not older than three (3) months preceding the date of submission of bids. They may be established after the signature of the tender notice. Any bid not in compliance with the prescriptions of the Tender File shall be declared inadmissible. This refers especially to the absence of a bid bond and receipt from Deposits and Consignments Fund (CDEC) issued by a bank establishment or any financial institution approved by the Minister in charge of Finance. A bid bond presented by a bidder during the bid opening session shall not be accepted.

The administrative documents, the technical offer and the financial offer must be placed in separate envelopes and submitted in a sealed envelope. The Project Owner shall not accept:

- Bids bearing information on the identity of the tenderers;
- Bids submitted after the closing date and time for submission of bids;
- Envelopes without indication on the identity of the Invitation to Tender;
- Bids non-compliant with the bidding mode;
- Failure to comply with the number of copies specified in the RPAO or offer in copies only.

14) OPENING OF BIDS: The offers shall be opened in a single phase, in the PPRD Conference Hall located at Bastos Yaoundé on the 20/06/2025 at 2 pm. Only bidders or their authorized



representatives having a perfect knowledge of the file may attend the bid opening session. Bids that do not conform with this invitation to tender and the tender documents shall be rejected. In case of absence or non-conformity of a document in the administrative file during the opening of bids, after a 48 (forty-eight) hours deadline granted by the Board, the file shall be rejected.

15) **EVALUATION CRITERIA:** The bids shall be evaluated according to the following criteria:

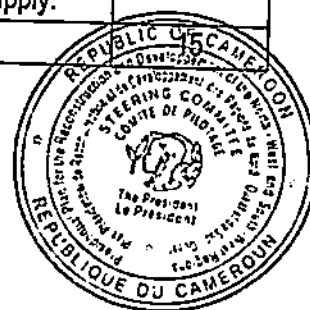
A. Eliminary criteria

N°	DESCRIPTION	CRITERIA		Observations
		YES	NO	
1.	Failure to produce, after the deadline of 48 hours following the opening of bids, a document in the administrative file that is deemed to be non-compliant or missing (except the bid bond)			
2.	Absence or insufficient stamped Bid bond and receipt from Deposits and Consignments Fund (CDEC) (these documents should be submitted as one file)			
3.	False declaration or falsified documents			
4.	Incomplete financial file			
5.	Omission of a unit price			
6.	Non-Compliance with the major technical specifications of the Works			
7.	Non-respect of 80% of the essential criteria			
8.	Absence of the sworn statement for not having abandoned contracts during the last three years			
9.	Absence of a quantified unit price in the financial offer			
10.	Absence of own or hired minimum equipment			
11.	Absence of a detailed Bill of Quantities and cost estimate			
12.	Absence of integrity charter dated and signed			
13.	Absence of a dated and signed commitment statement to comply with environmental and social clauses.			
14.	Absence of attestation of site visit			

B. Essential Criteria:

The criteria relating to the qualification of a bidder are as follows:

CRITERIA	Points
a. General presentation of the bids.	5
b. Experience of the company: at least two references of the company in similar achievements for the last 5 years concerning water supply projects for a minimum cumulative amount of CFAF 100,000,000 (first page and last page of previous contracts + minutes of acceptance signed).	25
c. Quality of personnel and management of the company: References of personnel to be utilized (CV of key personnel and certificates) in the domain of water supply.	15
d. Provide details of Technical equipment and tools to be used.	



e. Methodology for the execution of works.	10
f. Financial capacity of at least CFAF 100 000 000 issued by a financial institution authorized by the Ministry of Finance.	20
g. Special technical clauses initialled in all the pages and signed with mention read and approved.	5
h. Special administrative clauses completed and initialled in all the pages and last page signed with mention read and approved.	5
TOTAL	100

16) **AWARD:** The Project Owner shall award the contract to the bidder who meets the required technical and financial qualification criteria and whose bid is evaluated as the lowest bid.

17) **MAXIMUM NUMBER OF LOTS WHICH A BIDDER CAN WIN:** This tender is not in lots.

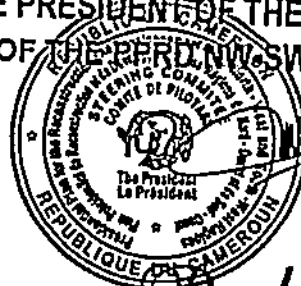
18) **VALIDITY OF OFFERS:** Bidders shall remain committed to their offers for ninety (90) days from the deadline set for the submission of tenders (offers).

19) **COMPLEMENTARY INFORMATION:** Additional (supplementary) technical information may be obtained during working hours from the Procurement Service at the PPRD, Bastos Yaounde. (Tel: 679496768, email: procurementmanager@pprdnsw.org) during working hours (7:30 am to 3:30 pm) Mondays to Fridays.

20) **CORRUPTION AND MAL PRACTICE:** Kindly report any corrupt practices noticed, facts or acts to CONAC on 1517 or to the Authority in Charge of Public Contracts (MINMAP).

Yaounde, 21 MAI 2025

THE PRESIDENT OF THE STEERING COMMITTEE
OF THE PPRD NWSW (PROJECT OWNER)



Paul Easong

Copies:

- MINMAP
- ARMP
- Chairperson of STB
- Notice Board/file

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

PAIX - TRAVAIL - PATRIE

SERVICES DU PREMIER MINISTRE

COMITE DE PILOTAGE DU PLAN PRESIDENTIEL DE
RECONSTRUCTION ET DE DEVELOPPEMENT DES REGIONS DU
NORD-OUEST ET DU SUD-OUEST

UNITE DE COORDINATION



PPRD

NW/SW

REPUBLIC OF CAMEROON
PEACE - WORK - FATHERLAND

PRIME MINISTER'S OFFICE

STEERING COMMITTEE OF THE PRESIDENTIAL PLAN FOR THE
RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT OF THE NORTH-WEST
AND SOUTH-WEST REGIONS

COORDINATION UNIT

AVIS D'APPEL D'OFFRES

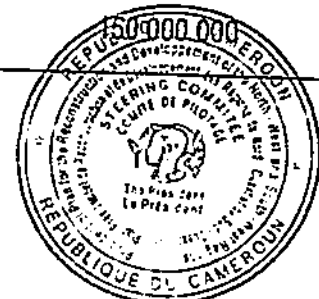
**AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT (PROCEDURE D'URGENCE)
N°09/AONO/PPRD/CSPM/2025 DU 22/05/2025 POUR LES TRAVAUX DE
REHABILITATION ET D'EXTENSION DE L'APPROVISIONNEMENT EN EAU DE LA
VILLE DE KUMBO, DEPARTEMENT DU BUI, REGION DU NORD-OUEST.**

- 1) **OBJET DE L'APPEL D'OFFRES :** Dans le cadre de l'exécution du Plan Présidentiel de Reconstruction et de Développement des Régions du Nord-Ouest et du Sud-Ouest en 2025, le Président du Comité de Pilotage lance un Appel d'Offres National Ouvert pour les travaux de réhabilitation et d'extension de l'approvisionnement en eau de la ville de Kumbo, Département du Bui, Région du Nord-Ouest.
- 2) **CONSISTANCE DES TRAVAUX:** Les travaux, objet du présent appel d'offres, concernent la réhabilitation et l'extension de l'approvisionnement en eau de la ville de Kumbo, Département du Bui, Région du Nord-Ouest. Les travaux comprennent spécifiquement :
 - Installation du site (installation du panneau de chantier, acquisition d'un bureau de chantier, d'un magasin de stockage et de logements pour le personnel, nettoyage général du site et implantation, transport du personnel vers et depuis le site du projet, démolition des structures temporaires) ;
 - Préparation des documents d'exécution ;
 - Construction de 14 chambres de vannes de régulation ;
 - Réhabilitation de la prise d'eau sur le ruisseau et de la chambre de collecte ;
 - Fourniture de 1 800 m de tuyaux en PVC 400NP 10 pour remplacer les conduites en amiante ;
 - Fouille de la tranchée pour la pose de la conduite ;
 - Remblayage de la tranchée ;
 - Analyse de la qualité de l'eau, comprenant des analyses physico-chimiques et bactériologiques de l'eau échantillonnée à la source existante (avant et après les travaux) ;
 - Transport du matériel.

Les travaux requis sont détaillés et mentionnés dans les spécifications techniques (RPAO) et le devis estimatif.

- 3) **TRANCHES/ALLOTISSEMENT :** Cet appel d'offres n'est pas divisé en lots.
- 4) **COUT PREVISIONNEL :** Le coût prévisionnel de l'opération à l'issue des études préalables est spécifié dans le tableau ci-dessous :

Travaux	Coût prévisionnel (FCFA)
Réhabilitation et extension de l'approvisionnement en eau de la ville de Kumbo, Département du Bui, Région du Nord-Ouest	

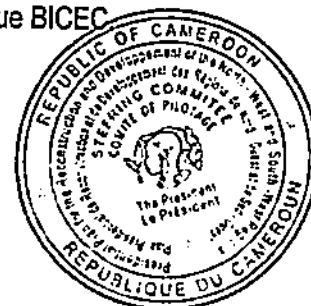


- 5) **DELAI ET LIEU D'EXECUTION:** Le délai maximum prévu par le Maître d'Ouvrage pour l'exécution des travaux du présent appel d'offre est de cinq (05) mois à partir du jour de la notification de l'ordre de service pour le démarrage des travaux. Les travaux s'effectueront à Kumbo, Département du Bui, Région du Nord-Ouest.
- 6) **PARTICIPATION ET ORIGINE:** La participation à cet appel d'offres est ouverte à toutes les entreprises ou groupements d'entreprises enregistrés et qualifiés, établis en République du Cameroun, disposant de l'expertise technique et professionnelle requise dans le domaine des travaux de réhabilitation et approvisionnement en eau ainsi que de la capacité financière nécessaire.
- 7) **FINANCEMENT:** Les travaux sont financés par le budget 2025 du Plan Présidentiel de Reconstruction et de Développement des Régions du Nord-Ouest et Sud-Ouest.
- 8) **MODE DE SOUMISSION :** Le mode de soumission retenu pour cette consultation est hors ligne.
- 9) **CAUTIONNEMENT DE SOUMISSION (GARANTIES DE SOUMISSION) :** Chaque soumissionnaire doit joindre à ses pièces administratives un cautionnement de soumission, acquitté à la main, délivré par un organisme ou une institution financière agréée par le Ministre chargé des finances pour émettre les cautions dans le domaine des marchés publics et dont la liste figure dans la pièce 10 du DAO dont le montant s'élève à :

Travaux	Coût prévisionnel (FCFA)	Cautionnement provisoire (FCFA)
Réhabilitation et extension de l'approvisionnement en eau de la ville de Kumbo, Département du Bui, Région du Nord-Ouest	150 000 000	3 000 000

Cette caution, accompagnée du récépissé de consignation délivré par la Caisse des Dépôts et Consignations (CDEC), doit être valable jusqu'à trente (30) jours au-delà de la date initiale de validité des offres. L'absence de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre ou un organisme financier de première catégorie autorisé par le Ministre chargé des Finances à émettre des cautions dans le cadre des marchés publics, entraînera le rejet pur et simple de l'offre. Une caution de soumission produite, mais n'ayant aucun rapport avec la consultation concernée, est considérée absente. Une caution de soumission présentée par un soumissionnaire au cours de la séance d'ouverture des offres est irrecevable.

- 10) **CONSULTATION DU DOSSIER D'APPEL D'OFFRES :** Le dossier peut être consulté et retiré après publication du présent avis auprès des Services du Maître d'Ouvrage (Service en charge de la passation des marchés), au siège du PPRD à Bastos, Yaoundé, durant les heures ouvrables de Lundi à vendredi entre 7h30 et 15h30. (Tél : 679496768, email : procurementmanager@pprdnsw.org).
- 11) **ACQUISITION DU DOSSIER D'APPEL D'OFFRES :** Le dossier complet peut être retiré au siège du PPRD à Bastos, Yaoundé, contre paiement d'une somme non remboursable de 120 000 FCFA (Cent Vingt-mille francs CFA), payable dans le compte de l'ARMP ouvert à la Banque BICEC.



12) **REMISE DES OFFRES** : Chaque offre, rédigée en français ou en anglais, doit être signée par le soumissionnaire ou son représentant dûment mandaté et présentée en sept (07) exemplaires (un original et six copies marquées comme telles). L'offre doit être placée dans une enveloppe scellée contenant trois (3) sous-enveloppes :

- Enveloppe A : Offre administrative
- Enveloppe B : Offre technique
- Enveloppe C : Offre financière

**AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N°09/AONO/PPRD/CSPM/2025 DU
22/05/2025 POUR LES TRAVAUX DE REHABILITATION ET D'EXTENSION DE
L'APPROVISIONNEMENT EN EAU DE LA VILLE DE KUMBO, DEPARTEMENT DU BUI,
REGION DU NORD-OUEST**

(À n'ouvrir qu'en séance de dépouillement)

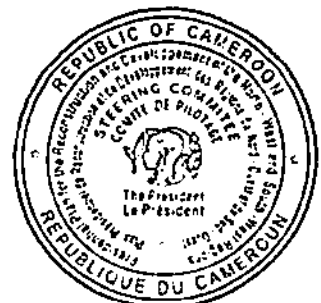
Les offres doivent être déposées au service des marchés du PPRD NO-SO situé à Bastos, Yaoundé, au plus tard le 20/06/2025 à 13h (heure locale). L'enveloppe extérieure ne devra porter aucune indication sur l'entreprise.

NB: Une copie de sauvegarde de l'offre (Offre financière) enregistré sur clé USB ou CD/DVD devra être transmise sous pli scelle avec l'indication claire et lisible "copie de sauvegarde", en plus de la mention ci-dessus dans les délais impartis.

13) **RECEVABILITÉ DES OFFRES** : Sous peine de rejet, seuls les originaux ou les copies certifiées conformes par le service émetteur ou par une autorité administrative doivent impérativement être produits, conformément au Règlement Particulier de l'Appel d'Offres. Ils doivent obligatoirement dater de moins de trois (3) mois avant la date de dépôt des offres ou être établis après la signature de l'avis d'appel d'offres. Toute offre non conforme aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Cela concerne notamment l'absence d'une caution de soumission délivrée par un organisme ou institution financière agréée par le Ministre chargé des Finances pour émettre les cautions dans le domaine des marchés publics. La caution de soumission présentée par un soumissionnaire au cours de la séance d'ouverture des plis est irrecevable.

Les pièces administratives, l'offre technique et l'offre financière doivent être placées dans des enveloppes différentes séparées et remises sous pli scellé. Seront irrecevables par le Maître d'Ouvrage:

- Les plis portant les indications sur l'identité du soumissionnaire ;
- Les plis parvenus postérieurement aux dates et heures limites de dépôt ;
- Les plis non-conformes au mode de soumission ;
- les plis sans indication de l'identité de l'Appel d'Offres ;
- Le non-respect du nombre d'exemplaires indiqué dans le RPAO ou offre uniquement en copies.



14) **OUVERTURE DES PLIS** : Les offres seront ouvertes en une seule phase, dans la salle de conférence du PPRD, située à Bastos, Yaoundé, le 20/06/2025 à 14 heures. Seuls les soumissionnaires ou leurs représentants dûment mandatés et ayant une parfaite connaissance du dossier pourront assister à la séance d'ouverture des plis. Les offres non conformes à la présente lettre d'invitation à soumissionner et au Dossier d'Appel d'Offres seront rejetées. En cas d'absence ou de non-conformité d'un document dans le dossier administratif lors de l'ouverture des offres, après un délai de quarante-huit (48) heures accordé par la Commission, le dossier sera rejeté.

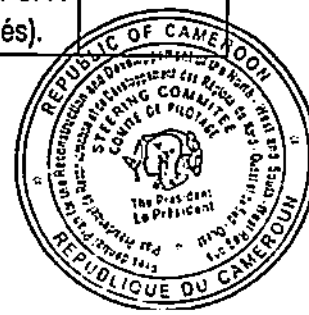
15) **CRITERES D'EVALUATION**: Les offres seront évaluées selon les critères ci-après :

A - Critères éliminatoires

N°	DESCRIPTION	CRITERES		Observations
		OUI	NON	
1.	Défaut de production, après le délai de 48 heures suivant l'ouverture des plis, d'un document du dossier administratif jugé non conforme ou manquant (à l'exception de la caution de soumission)			
2.	Absence ou non-conformité à l'ouverture des plis de la caution de soumission dûment timbrée et du récépissé de versement à la Caisse des Dépôts et Consignations (CDEC)			
3.	Fausse déclaration ou documents falsifiés			
4.	Dossier financier incomplète			
5.	Absence d'un prix unitaire quantifié dans l'Offre financière			
6.	Non-conformité aux spécifications techniques majeures des Travaux			
7.	Non-respect de 80% des critères essentiels			
8.	Absence de l'attestation sur l'honneur de n'avoir pas abandonné de marchés au cours des trois dernières années			
9.	Absence de prix unitaire chiffré dans l'offre financière			
10.	Absence de possession en propre ou en location d'un matériel minimum			
11.	Absence du Bordereau des Quantités détaillé et du devis estimatif			
12.	Absence de la charte d'intégrité datée et signée			
13.	Absence de la déclaration d'engagement au respect des clauses environnementales et sociales datée et signée			
14.	Absence d'attestation de visite de site			

B - Critères essentiels

CRITERES		Points
a.	Présentation générale des offres	5
b.	Expérience de l'entreprise : au moins deux références (projets réalisés au cours des cinq dernières années) de l'entreprise pour des réalisations similaires dans le cadre de projets d'approvisionnement en eau, pour un montant cumulé minimum de 100 000 000 FCFA (première et dernière page des anciens contrats + procès-verbaux de réception signés).	25

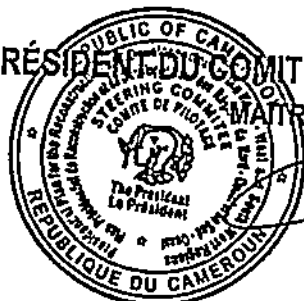


c. Qualification et l'expérience du personnel: références du personnel à utiliser (CV du personnel clé et attestations) des diplômes dans le domaine d'approvisionnement en eau potable.	15
d. Fournir les détails sur les équipements techniques et outils à utiliser	15
e. Méthodologie d'exécution des travaux	10
f. Capacité financière d'au moins 100 000 000 FCFA, délivrée par un établissement financier agréé par le Ministère des Finances	20
g. Clauses techniques particulières paraphées à chaque page et signées avec la mention *lu et approuvé*	5
h. Clauses administratives particulières remplies, paraphées à chaque page, et la dernière page signée avec la mention *lu et approuvé*	5
TOTAL	100

- 16) **ATTRIBUTION** : Le Maître d'Ouvrage attribuera le marché au soumissionnaire ayant présenté une offre remplissant les critères de qualification technique et financière requises et dont l'offre est évaluée la moins-disante.
- 17) **INFORMATION SUR LES LOTS** : Cet appel d'offres n'est pas divisé en lots.
- 18) **DUREE DE VALIDITE DES OFFRES** : Les soumissionnaires restent engagés par leurs offres pendant 90 jours à compter de la date d'ouverture des plis.
- 19) **RENSEIGNEMENTS COMPLEMENTAIRES** : Les renseignements complémentaires d'ordre technique peuvent être obtenus aux heures ouvrables au Service des Marchés situé à l'Unité de Coordination du PPRD NO/SO à Bastos, Yaoundé. (Tel: 679496768, email: procurementmanager@pprdnsw.org)
- 20) **LUTTE CONTRE LA CORRUPTION ET LES MAUVAISES PRATIQUES** : Pour toute dénonciation des pratiques, faits ou actes de corruption, bien vouloir appeler la CONAC au numéro 1517, ou contacter l'Autorité chargée des Marchés Publics (MINMAP).

Yaoundé, le **21 MAI 2025**

LE PRÉSIDENT DU COMITÉ DE PILOTAGE DU PPRD NO-SO
MAÎTRE D'OUVRAGE



Paul Easong

Copies :

- MINMAP
- ARMP
- Président CSPM
- Affichage.